

10年升级版
重磅推出

MP3 免费下载

还在为无法脱口说德语而苦恼吗？试试扩展记忆法吧。
本书将生活中最常用的德语单句按主题分类，
配上生动的插图和外教精心录制的MP3，让您快速掌握德语日常口语。

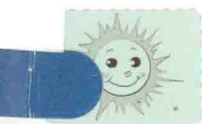
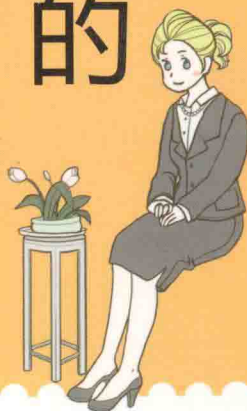
场景分类 + 扩展记忆

孙永春◎编著

掌握德语常用口语，执此一本就够了！

德语生活口语

使用频率最高的



中国对外翻译出版公司

德语生活口语

孙永春◎编著

平时最高的



 中国宇航出版社

· 北京 ·

版权所有 侵权必究

图书在版编目(CIP)数据

使用频率最高的德语生活口语 / 孙永春编著. -- 北京: 中国宇航出版社, 2014.5
ISBN 978-7-5159-0653-9

I. ①使… II. ①孙… III. ①德语—口语 IV.
①H339.9



中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第070899号

策划编辑 于慧

封面设计 宇航数码

责任编辑 满新茹

责任校对 刘东雪

出版

发行

中国宇航出版社

社址 北京市阜成路8号 邮编 100830

(010)68768548

网址 www.caphbook.com

经销 新华书店

发行部 (010)68371900 (010)88530478(传真)

(010)68768541 (010)68767294(传真)

零售店 读者服务部 北京宇航文苑

(010)68371105 (010)62529336

承印 北京中新伟业印刷有限公司

版次 2014年5月第1版 2014年5月第1次印刷

规格 880 × 1230 开本 1/32

印张 10.75 字数 237千字

书号 ISBN 978-7-5159-0653-9

定价 29.80元(随书附赠MP3光盘)

本书如有印装质量问题, 可与发行部联系调换

Preface 前言

学习了那么多年的德语，您是否觉得自己的单词量超大，遇到外国朋友的时候却依旧是满脑子的汉语？是否觉得尽管语法是强项，所说的德语却换来外国朋友的频频摇头呢？是否还觉得尽管自己成绩优异，想交流时却找不到合适的德语来表达呢？

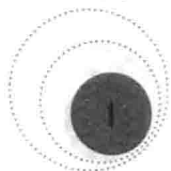
恐怕这是许多学习者共同的苦恼！那么，有没有一种合适的方法，能让学习者更有效地提高德语口语水平，最终灵活、地道地使用德语呢？这本《使用频率最高的德语生活口语》可以提供一种选择。

十年前，我们出版了“生活外语脱口说”系列同名图书，在读者中产生了强烈反响，并连续畅销多年。十年过去了，为了适应当今环境的变化，我们进行了改版升级，为读者奉献一本更贴近现代生活的口语书。在本书编写过程中笔者遵循“简练实用、针对性强”的原则，精选出日常生活中使用频率最高的德语句子，并根据日常交流的需要将其分为“日常生活篇”“休闲娱乐篇”“情感表达篇”“社会交往篇”和“求学就职篇”五大主题篇。每篇又根据场景的不同细化为若干小节。每个小节均包含以下五个部分。

常用语句：每个小节精选德语中该情境下使用频率最高的二十个语句，并配有中文译文，从“小编短评”“扩展联想”“特别说明”“巧问妙答”“特色文化”等不同角度为读者进一步解读该句子运用的场景，帮助读者了解关联语法功能或使用上的关键点，挖掘语言背后折射出的文化现象。

重点单词：选取常用语句和情景对话中出现的重点单词，附上词性和中文释义，帮助读者增加词汇量。

情景对话：通过两组主题情景对话，模拟现实生活中的社交场景，让读者透过最贴近生活的实际情境，体会说话时的真切氛围。



语法难点：精选出本节中的语法难点，从语法功能及灵活应用的角度进行说明，并配有例句及译文。

常见跨文化交流及语用失误：详细介绍中德两国在文化方面的不同之处。并从语法和文化差异两个角度列举学习者在口语表达的时候容易出现的错句，通过实例误用分析，让读者知其错，更知其为何错。

基于此，本书既可以用于自学训练，又可以用于德语口语教学。无论读者是倾心于德国文化，还是计划赴德旅游、留学、进行商务活动，本书都将成为一个很好的学习工具。

为了能够帮助读者更好地掌握德语，本书特提供四种贴心设置。

1. 聘请资深外教录制音频，发音纯正，声情并茂。
2. 提供平速、慢速双速音频，让读者根据自身需求随意切换。
3. 提供光盘播放、网络下载两种模式，让读者随时随地都能听。
4. 用◆标示单词出现的位置，方便读者遇到不认识的单词时到重点单词部分进行查找。

希望本书在激发学习者产生德语学习兴趣的同时，能帮助其提高德语的跨文化交际能力，与德国朋友进行最有效的沟通。

另外，建议读者跟随外教大声朗读句子，边联想边练习。如果有语伴，建议模拟场景，用本书中的句子做对话练习。总之，“大声说出来”才是学习口语的不二法门。相信只要用心听录音，坚持大声模仿，读者一定可以讲一口纯正、地道的德语。

最后，感谢编写过程中各位德国专家和业内同仁的宝贵意见和建议。限于编者水平，书中难免存在不足之处，敬请匡正。

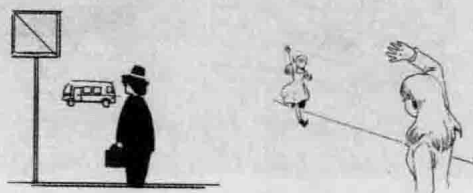
编者

于济南大学外国语学院德语系

contents 目录

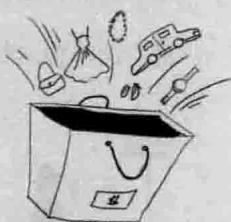
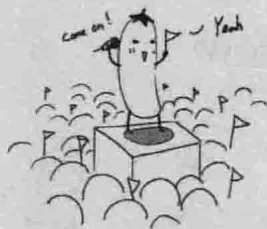
日常生活篇

- | | |
|-------------|----|
| ① 怎样与人寒暄? | 2 |
| ② 怎样在餐厅就餐? | 8 |
| ③ 怎样逛街购物? | 14 |
| ④ 怎样在宾馆住宿? | 20 |
| ⑤ 怎样租房买房? | 26 |
| ⑥ 怎样乘坐交通工具? | 33 |
| ⑦ 怎样求医问药? | 40 |
| ⑧ 怎样接打电话? | 47 |
| ⑨ 怎样表达气候天气? | 53 |
| ⑩ 怎样表达时间日期? | 59 |
| ⑪ 怎样表达银行业务? | 65 |
| ⑫ 怎样表达邮局业务? | 71 |



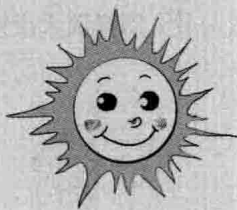
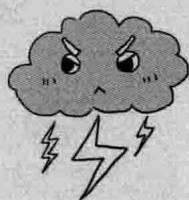
休闲娱乐篇

- | | |
|-----------------|-----|
| ① 怎样使用电脑? | 78 |
| ② 怎样表达酒吧、咖啡厅用语? | 84 |
| ③ 怎样表达理发美发? | 90 |
| ④ 怎样去旅行度假? | 96 |
| ⑤ 怎样表达购买图书? | 102 |
| ⑥ 怎样表达运动健身? | 109 |
| ⑦ 怎样表达精神文化享受? | 115 |
| ⑧ 怎样与人约会? | 122 |



情感表达篇

① 怎样表达喜欢与讨厌?	130
② 怎样表达遗憾与失望?	136
③ 怎样表达高兴与不满?	142
④ 怎样表达指责与辩解?	149
⑤ 怎样表达抱怨与劝解?	155
⑥ 怎样表达命令与指示?	161
⑦ 怎样表达惊讶与意外?	167
⑧ 怎样表达怀疑?	173
⑨ 怎样表达建议与劝诫?	179
⑩ 怎样表达赞成与反对?	185
⑪ 怎样表达恭维?	191



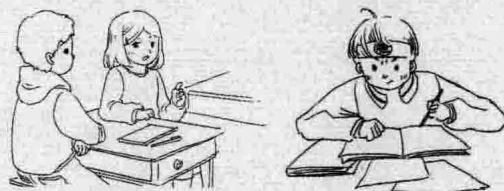
社会交往篇

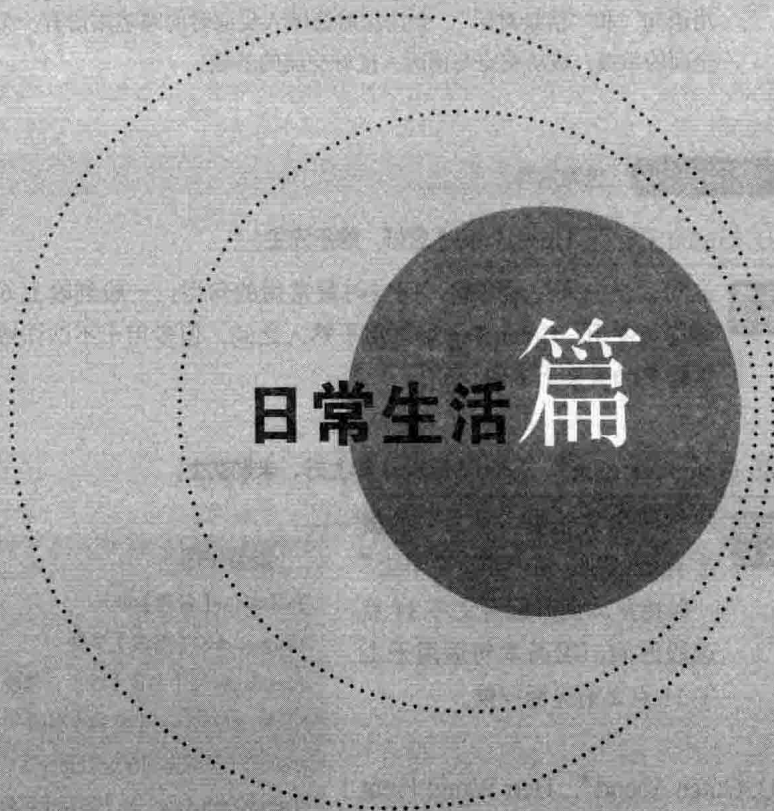
- | | |
|-------------|-----|
| ① 怎样表达爱意? | 198 |
| ② 怎样表达友情? | 204 |
| ③ 怎样表达亲情? | 210 |
| ④ 怎样表达婚姻? | 216 |
| ⑤ 怎样拜访朋友? | 222 |
| ⑥ 怎样表达祝愿庆贺? | 228 |
| ⑦ 怎样表达过节心情? | 234 |
| ⑧ 怎样请求帮助? | 240 |
| ⑨ 怎样表示歉意? | 246 |
| ⑩ 怎样邀请他人? | 252 |
| ⑪ 怎样摆脱纠缠? | 259 |
| ⑫ 怎样谈天说地? | 265 |



求学求职篇

① 怎样表达过海关?	274
② 怎样表达留学德国?	280
③ 怎样表达课堂用语?	287
④ 怎样与同学交往?	293
⑤ 怎样安排住宿?	299
⑥ 怎样利用图书馆?	305
⑦ 怎样表达考试测验?	311
⑧ 怎样表达假期打工?	317
⑨ 怎样表达工作状态?	323
⑩ 怎样表达辞职失业?	329





日常生活篇

1 怎样与人寒暄?

见面时打招呼，相互问候，是最起码的礼节。在德国，人们见面时除了握手之外，还常用到下面的句子进行问候与寒暄。相信下面的“常用语句”和“情景对话”，会让您对德国人见面时的寒暄用语有一个全面的掌握，成功奠定与德国人良好交流的基础！

常用语句 见面招呼

01. Guten Tag ♦, Herr Bauer! 您好，鲍尔先生！

小编短评

这句话是白天见面寒暄、问候时最常用的句型，一般到晚上6点前均可使用。Guten Tag 虽可用于熟人之间，但多用于不认识或交往较少的人及上下级之间。

02. Guten Morgen ♦, Frau Müller! 早上好，米勒女士。

特色文化

中德两国文化中“早上”的概念有所区别，在德国，“早上”一般指从太阳升起至上午11点这段时间，因而本句适用于上午11点之前见面问候。

03. Guten Abend ♦, Herr Wang! Freut mich, Sie zu sehen!

晚上好，王先生！见到您很高兴！

小编短评

晚上6点到12点左右见面时常用 Guten Abend 打招呼。睡觉前分手时要用 Gute Nacht ♦！（晚安！）

重点单词

Tag: *der, -e*【名词】白天

Morgen: *der, -*【名词】早晨

Abend: *der, -e*【名词】晚上，傍晚

Nacht: *die, Nächte*【名词】夜间

grüßen:【动词】问候，致意

Überraschung: *die, -en*【名词】意外，惊奇

Familie: *die, -n*【名词】家庭

willkommen:【形容词】受欢迎的，令人高兴的

Wiedersehen: *das, nur Sg*【名词】再会，再见

schön:【形容词】美好的，好的

04. Grüß ♦ Gott! 您好! / 你好!

**扩展
联想**

南德和奥地利的人多用本句打招呼。类似的表达还有：① Grüß Sie! (您好!) ② Grüß dich! (你好!)

05. Hallo, Thomas! 嗨, 托马斯!

**小编
短评**

有时候打招呼不需要很客套, 比较随意地用 Hallo 加上对方的名字就可以了。年轻人之间还经常会用 Hey! (嗨!) 后面可以加上名字, 也可以不加。

06. Tag, Anna! 你好, 安娜!

**扩展
联想**

多用于亲朋好友之间及双方用“du (你) + 名字”进行称呼的时候。早上见面可以直接用 Morgen! (早上好!) 下午见面的话可以用 Abend! (晚上好!)

寒暄问候

07. So eine Überraschung ♦, Sie hier zu sehen. 真没想到在这里见到您!

**小编
短评**

朋友之间好久时间没有见面了, 用这个句子可以表达自己的兴奋与惊讶之情, 让朋友充分感受到您内心的激动, 这对接下来的交流很有帮助。

08. Wie geht es Ihnen? 您怎么样?

**小编
短评**

这句话用于双方用 Sie (您) 称呼的时候。本句是在打完招呼之后使用频率比较高的一个寒暄句型, 主要用来询问对方的近况。

09. Wie geht es dir? 你怎么样?

**小编
短评**

交流双方如果用 du 进行称呼, 可用本句询问对方情况。当然它还有比较简短的形式: Wie geht's? (你怎么样?)

10. Wie geht es Ihrer Frau? 您太太怎么样?

**扩展
联想**

这句话用于双方用 Sie 称呼的时候。在询问完对方的情况之后，还可以继续询问一下对方的妻子、丈夫或家庭的情况，类似的句式还有：① Wie geht es Ihrem Mann? (您丈夫怎么样?) ② Wie geht es Ihrer Familie? (您的家人怎么样?)

11. Danke, es geht. 谢谢，还行。

**扩展
联想**

对别人的关心首先要表示感谢，然后再回答自己的情况。如果觉得自己的情况还可以的话，可以回答说：① Nicht schlecht. (还不错。) ② Gut. (好。) ③ Sehr gut. (很好。)

12. Danke, allen geht es sehr gut. 谢谢，都挺好。

**小编
短评**

本句用于对对方的问候关心表示感谢，但有些敷衍，不想告诉对方具体的情况。allen 在句中是第三格，“es geht + 人称代词第三格 + 形容词”表示“对某人 / 某物来说怎么样”。

13. Danke, gut, und Ihnen? 谢谢，好，您呢?

**小编
短评**

回答完对方的询问后，出于礼貌常对对方的情况进行回问。朋友之间用可说成：Und dir? (你呢?)

14. Auch gut, danke. 也好，谢谢。

**小编
短评**

当对方回问自己近况如何时，如果很好的话，可以用“也好”之类的句子进行回答。注意不要忘记对对方的关心表示感谢。如果情况不好则回答：Schlecht. (很糟。)

15. Herzlich willkommen! 热烈欢迎!

**小编
短评**

作为主人，在和客人见面的时候，需要对客人的到来表示热烈的欢迎。同样意思的表达还有：Sei willkommen! (欢迎!)

话别祝愿

16. Auf Wiedersehen ♦ . 再见。

小编短评 这是告别时使用频率最高的句子，适用范围不限，可用于朋友之间或陌生人之间。

17. Tschüss. 再见。

小编短评 这是亲朋好友之间告别时经常使用的句子。年轻人之间还经常使用 Tschau! 这个词既表示“你好”又有“再见”的意思，比较符合现代人时间比较紧张的实际情况。

18. Bis bald! 一会见!

扩展联想 如果预料到什么时候还可以再见面的话，当然最好要用这类的句型了。相似的句型还有：① Bis morgen. (明天见。) ② Bis Montag. (星期一见。) ③ Bis nächste Woche! (下周见!)

19. Na, alles Gute! 好吧，祝一帆风顺!

小编短评 这句话的使用范围就比较广了，告别之时大家都愿意听到的“一帆风顺”的祝愿。

20. Schönes ♦ Wochenende! 祝周末愉快!

扩展联想 如果是工作日的话，可以说：Schöne / Gute Woche! (祝一周愉快!) 如果是假期的话，可以说成 Schöne Ferien! (祝假期愉快!) 如果是随意一天的早晨可以说：Schöne Tag. (祝一天愉快!) 如果是晚上，可以说：Schöne Abend! (祝晚上愉快!)

情景
对话

Dialoge

对话1——朋友见面

Anna : * Tag, Peter!

安娜：你好，彼得！

Peter : Tag, Anna! Wie geht's?

彼得：你好，安娜！你怎么样？

Anna : Danke, es geht. Und dir?

安娜：谢谢，还可以。你呢？

Peter : Danke, nicht schlecht.

彼得：谢谢，不错。

Anna : Na dann, tschüss! Bis nächste Woche!

安娜：那好吧，再见！下周见！

Peter : Bis nächste Woche!

彼得：下周见！

对话2——交往较少的人见面

Wang Wen : Guten Tag! Herr Müller!

王文：您好！米勒先生！

Fritz Müller : Guten Abend! Frau Wang! So eine Überraschung,

Sie hier zu sehen. Wie geht es Ihnen in dieser Zeit?

弗立茨·米勒：下午好！王女士！真没想到在这里见到您！您最近怎么样？

Wang Wen : Danke, sehr gut! Und Ihnen?

王文：谢谢，非常好！您呢？

Fritz Müller : Auch sehr gut! Danke. Auf Wiedersehen.

弗立茨·米勒：也非常好！谢谢。再见。

Wang Wen : Auf Wiedersehen.

王文：再见。

语法难点

★ 名词的词性

德语中的名词的词性有阴性、阳性和中性之分，分别用 *die*, *der* 和 *das* 表示。此外名词还有单复数之分，复数的词性统一用 *die* 表示，有的名词只有单数形式，没有复数形式。具体情况如下所示：

der Tag (单) —— *die Tage* (天, 复)

das Wochenende (单) —— *die Wochenenden* (周末, 复)

die Woche (单) —— *die Wochen* (周, 复)

das Obst (单) —— *nur Sg.* (水果, 只有单数形式)

常见跨文化交流及语用失误 du 与 Sie 的误用

德国人对称呼比较讲究，一般来说，有如下规则：

① 家庭成员及亲戚、朋友之间，同事之间、青少年之间、成年人对青少年都用 *du* (你) 进行指代，且称呼对方时直呼其名就可以了。

② 成年人之间只要没有明确约定用 *du* (你) 进行指代的，都是用 *Sie* (您)。

③ 小孩子和年轻人对不是亲戚或朋友的成年人称呼时都要用 *Sie*，这时候一般要用 *Herr* (先生) 或 *Frau* (女士) 加上姓氏来称呼对方。

总的来说，*du* (你) 令人感觉亲切，*Sie* (您) 则产生距离感。需要注意的是，如果双方用 *du* (你) 相称之后，一般不要轻易换成 *Sie* (您)，否则会被认为双方关系出现了问题，以此保持一定的距离。因而下面的句子在德语运用中应该避免的。

例① *Hallo, Thomas! Wie geht es Ihnen!* 嗨，托马斯！您怎么样？(×)

这句话中见面招呼时使用了 *du* (你)，而问候、寒暄时又用了 *Sie* (您)，可能会让对方产生错误的理解，认为你想要与对方保持一定的距离。

例② *Guten Tag, Herr Bauer! Wie geht es dir?* (×)

这句话刚好与上一句的情况相反，通过见面打招呼我们知道双方用 *Sie* (您) 进行相互称呼，而在寒暄时忽然又使用了 *du* (你) 称呼，这样的变化会让对方产生唐突的感觉，甚至感到不礼貌。